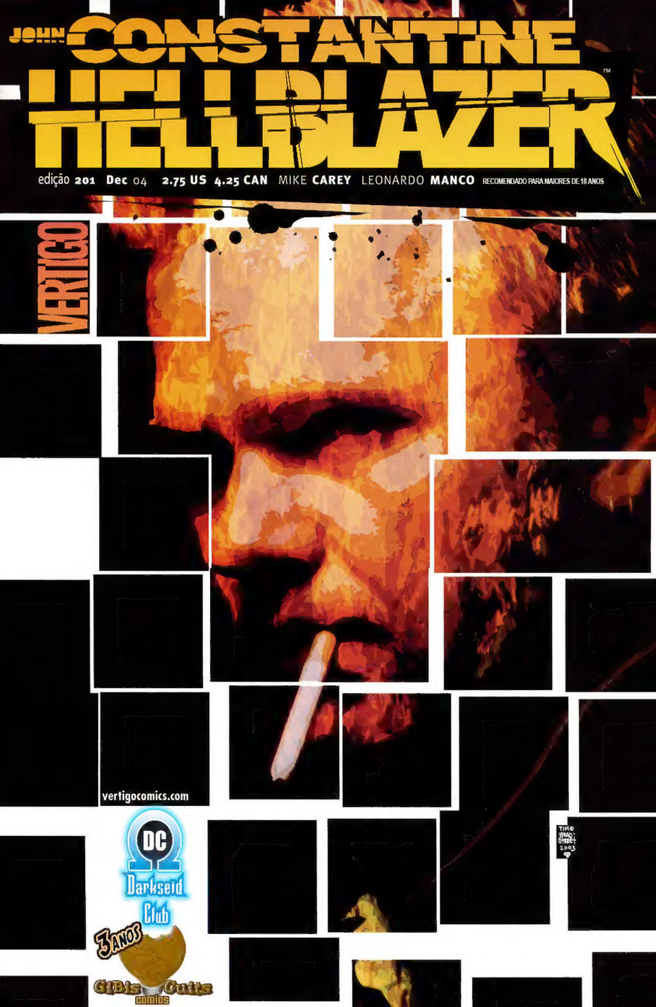

JOHN CONSTANTINE
HELLBLAZER
edição 201 Dec 04 2.75 US 4.25 CAN MIKE CAREY LEONARDO MANCO RECOMENDADO PARA MAIORES DE 18 ANOS
VERTIGO
vertigocomics.com
DC
Darkseid Club
3 ANOS
GIBIS Cults comics

SENDO BEM HONESTO, JACKIE, SE TUDO ACONTECEU COMO EU ACHO QUE ACONTECEU...
...BOM, FOI TUDO COISA SUA, NÃO FOI?
"QUER DIZER, EU TÔ LEVANTANDO UMA HIPÓTESE, SACA? VOCÊ ANDAVA DE OLHO NO LUGAR."
VAMOS LÁ, PAXO.
"VOCÊ SABIA QUE NINGUÉM TINHA ENTRADO LÁ NOS ÚLTIMOS TEMPOS."
"MAS VOCÊ NÃO É MUITO CHEGADO A LUGARES APERTADOS E ESCUROS, NÉ?"
SÃO SETE FECHADURAS, MICK. VOCÊ PODE TENTAR SE QUISER!
"EU JÁ TE VI NO ESCURO. VI O MEDO APARECER BORBULHANDO DO NADA PRA TOMAR CONTA DE VOCÊ."
"E A DIZER PELO TIPO DE CLIENTE COM QUEM TAVA LIDANDO..."
AÍ ESTÁ, PARCEIRO. ERA SÓ PEDIR!
PORRA!
"...VOCÊ SABIA QUE AINDA PODIA TER SURPRESAS UM TANTO INCÔMODAS. RISCOS INACEITÁVEIS."
"TUDO QUE PRECISAVA ERA ENCONTRAR UM IDIOTA PRA ENCARAR A BRONCA NO SEU LUGAR."
BINGO.

Horizonte de Eventos
MIKE CAREY Writer
LEONARDO MANCO Artist
LEE LOUGHRIDGE Colorist
JARED K. FLETCHER Letterer
TIM BRADSTREET Cover Artist
AZAZEL PISTIS Transcrição
LE-X Letrista
CARALHO! O QUE FOI MESMO QUE O JACKIE PEDIU PRA GENTE PROCURAR?
FODA-SE O JACKIE. SE UMA RAPOSA ESTUPRASSE UMA CORUJA, ESSE SERIA O RESULTADO.
O NEGÓCIO É PEGAR TUDO O QUE POSSA VALE DINHEIRO.
Jnx_Sconz_FaCsA !!!
UGHHH!
DE QUEM É ESSE CAFOFO? DO HANNIBAL LECTER?
CHEGA DE BOBEIRA, SMEET. ME DÁ UMA MÃO AQUI.
TÁ, EU--
TÁ.

LIVROS, BIJUTERIAS, TRALHAS *NEW AGE*...
E O QUE É ISSO? UMA LEMBRANÇA DA *ZULULÂNDIA*?
CONHEÇO PESSOAS QUE PODEM SE INTERESSAR POR *ALGUMAS* DESSAS COISAS. MAS A MAIORIA... BEM...
ESQUEÇAM. POSSO OFERECER DOIS MIL. POR *TUDO*.
"DOIS"? VOCÊ TINHA DITO *CINCO*, JACKIE! *PELO MENOS* CINCO!
DEIXE A PORTA *ABERTA*, GAROTA. QUERO A PORTA ABERTA.
ESCUTA AQUI. VOCÊ NÃO VAI NOS *ENGANAR*—
NÃO, MICHAEL. ESCUTE *VOCÊ*. TENTEM *FERRAR COMIGO* E VOCÊS DOIS VÃO ACABAR EM UM *ATERRO* QUALQUER...
AAA! AAA!
...ENQUANTO EU *METO FERRO* NAQUELA PAQUISTANESA EM LANCASTER GATE.
DOIS MIL É O *MÁXIMO* QUE ESTOU DISPOSTO A PAGAR.
ESTAMOS *DE ACORDO*?

"AÍ VOCÊ LIGOU PRA UNS TRAFICANTES CONHECIDOS PRA VER NO QUE TINHA SE METIDO..."
"...E OS SEUS GRANDES PARCEIROS FORAM ATÉ O MILE END ROAD DESCOLAR UM PICO."
ELA TÁ COLOCANDO CURRY NO PICO. HEH!
CALA A BOCA, SLEDGE. PELO MENOS NÃO FERREI MEU PULSO BATENDO PUNHETA!
PASSA PRA CÁ!
VAI TOMAR NO CU, MICK. VOCÊ SEMPRE QUER SER O PRIMEIRO!
AH! AH! AH!
AAAAAAH, MEU DEUS!

YEARRGHHHH!

MERDA.
NADA. NÃO TENHO NADA PESANDO NA MINHA CONSCIÊNCIA, TÁ LEGAL?
ESQUECE ESSA PORRA, BELEZA?
Old Hopmaster
FINE ALES
EU SÓ TÔ FAZENDO UM COMENTÁRIO, NADA MAIS!
ÀS VEZES UM SONHO ASSIM QUER DIZER QUE CÊ TÁ BLOQUEANDO ALGUMA PARADA QUE CÊ FEZ.
PRA MIM, SÓ QUER DIZER QUE TINHA ALVEJANTE NAQUELE PICO QUE VOCÊ COMPROU.
ENTÃO TÁ BOM, PAXO. EU TÔ INDO PRA CASA DAR COMIDA PRO GATO.
JÁ FAZ TRÊS DIAS. NOS VEMOS MAIS TARDE.
ATÉ MAIS, MICK.

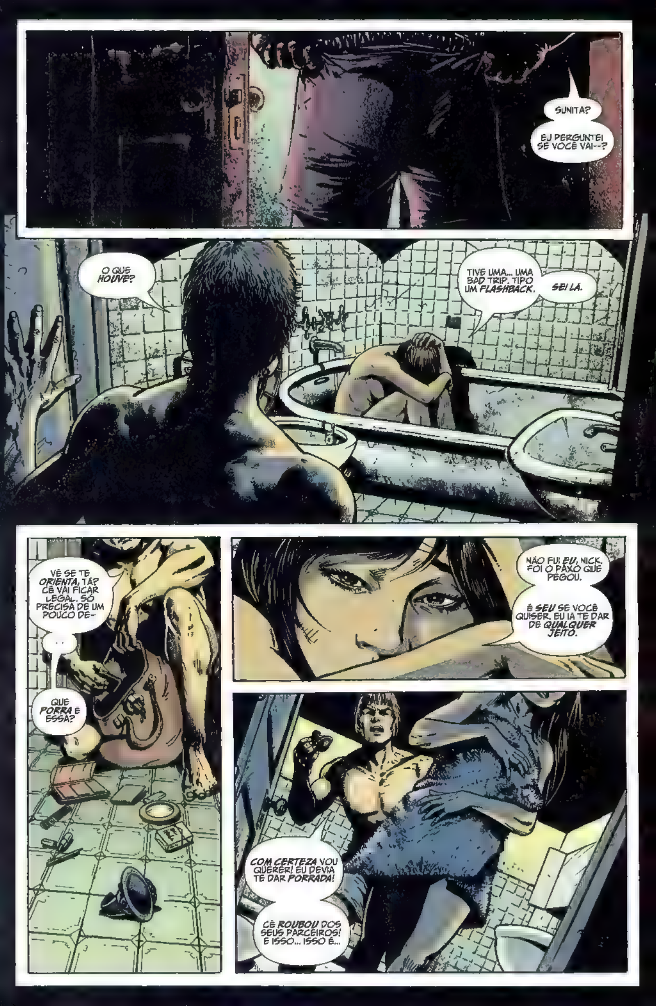
QUER *MAIS UMA?*
NÃO.
QUALÉ, PAXO? VAI FICAR TODO *BOLADO* POR CAUSA DE UM SONHO RUIM?
EU *TENHO* UM NEGÓCIO PESADO NA MINHA CONSCIÊNCIA.
ABAFEI UMA PARADA.
FOI NA NOITE PASSADA, NÉ? SEU *FALCATRUA DO CARAMBA!*
ACHEI QUE IA PASSAR DEPOIS DO *PICO*.
BOM, SE TÁ PESANDO NA SUA CONSCIÊNCIA, EU VOU PEGAR PRA *MIM*. ACHEI *LINDO*.
TEM UMA INSCRIÇÃO EM *GUJARATI*. ACHO QUE QUER DIZER "SEGURO".
E ESSA PALAVRA AQUI É *HAURVATAT*... FELICIDADE.
BELEZA. É SEU. EU NÃO QUERO.
VOU DAR UMA *MIJADA*.
VALEU, PAXO.

ESCUTA, O MEU NAMORADO ENTROU NO BANHEIRO HÁ MEIA HORA.
E EU COM ISSO? QUER QUE EU LIMPE A BUNDA DELE?
ELE AINDA NÃO SAIU. ACHO QUE PODE TER ACONTECIDO ALGUMA COISA.
VAZIO.
MAS SÓ TEM UMA PORTA.
PARECE ENTÃO QUE ELE ESCAPULIU PELA JANELA, NÃO?

SMEET.
QUAL É?
QUE FILHO DA PUTA!
EGOÍSTA DO CARALHO!
EU NÃO ACREDITO QUE ELE SIMPLES-MENTE DEU O FORA. ELE TÁ COM TODA A NOSSA PARTE DO DINHEIRO!

VOCÊ SABE POR QUE O APELIDO DELE É *PAXO*, NÉ?
NÃO POR QUÊ?
PORQUE UMA VEZ ELE TRAÇOU UMA *GALINHA*
E *PAXO* É UMA MARCA DE TEMPERO DE–
AH, *MICK*!
QUE BOM QUE VOCÊ TÁ AQUI COMIGO. NÃO SEI NEM COMO *AGRADECER*
UH! UH! UH!
VEM!
VEM!

I WANT TO BE FORGOTTEN. SHE WANTS TO BE REMEMBERED.
I SAID PLEASE DON'T TAKE THIS HARDER. NO-O-O, I WON'T YET.
SMEET?
CÊ VAI COZINHAR OU PREFERE QUE EU COZINHE?



SUNITA?
EU PERGUNTEI SE VOCÊ VAI--?
O QUE HOUVE?
TIVE UMA... UMA BAD TRIP. TIPO UM FLASHBACK.
SEI LÁ.
VÊ SE TE ORIENTA, TÁ? CÊ VAI FICAR LEGAL. SÓ PRECISA DE UM POUCO DE-
. .
QUE PORRA É ESSA?
NÃO FUI EU, NICK. FOI O PAXÓ QUE PEGOU.
É SEU SE VOCÊ QUISER. EU IA TE DAR DE QUALQUER JEITO.
COM CERTEZA VOU QUERER! EU DEVIA TE DAR PORRADA!
CÊ ROUBOU DOS SEUS PARCEIROS! E ISSO... ISSO É...

SLAM
ESSE QUARTO É MEU, SUNITA.
VOCÊ NÃO PODE ME TRANCAR PRA FORA DO MEU-- PORRA!
CRASH
DEJ PRA AGIR QUE NEM CRIANÇA AGORA?
VAMOS BRINCAR DE ESCONDE-ESCONDE?
TÁ BOM.
PRONTA OU NÃO, LÁ VOU EU!

SAI DAÍ DE DENTRO AGORA, SUA–
MICK--
SOCORRO
THUMP

"NEM IMAG NO COMO ALGUÉM ACALMA OS NERVOS DEPOIS DE VER AQUILO."
"UM TRAGO DE BEB DA NÃO SERIA O BASTANTE, NÉ?"
"MAS ACREDITO QUE O SEU AMIGUINHO TIVESSE UM JEITO ESPECIAL PARA LIDAR COM AQUELE TIPO DE CRISE."
"PERTO DA HORA DO PÔR DO SOL ELE TOMOU O CAMINHO DO SEU CAFOFO. NÃO NOS TOPAMOS POR UM TRIZ."
"NÃO É O SEU HORÁRIO FAVORITO DO D.A, NÉ? CÊ DEVIA ESTAR SENTINDO A TENSÃO. COMO EM QUASE TODAS AS NOITES."
"MAS VOCÊ AINDA NÃO VIU NADA, JACKIE."
A PEDRA É LEGÍTIMA?
CLARO QUE É, PÔ. CÊ TEM LUZ DE SOBRA AQUI!
CUIDA DA TUA VIDA. PAGO 25 PAUS. NEM UM CENTAVO A MAIS.
"VOCÊ AINDA NÃO VIU NADA MESMO."
VALEU, JACKIE
DÊ O FORA.
E NÃO VOLTE AQUI SE NÃO FOR PARA TRAZER AS JÓIAS DA COROA!
LEVE ISTO PARA PHIL TARQUIN, NA DUKE STREET. E DIGA QUE PODE SER DELE POR CINCO MIL PAUS.
MESMO ESQUEMA DE SEMPRE... DINHEIRO NA MÃO

BING
SHFFFFFF
HEIN?
QUE PORRA...?
MERDA!

E ESSA É A HISTÓRIA ATÉ AQUI. QUASE TUDO UM TRABALHO DE ADIVINHAÇÃO
EU TERIA AGIDO MAIS DEPRESSA, MAS ANDO COM A CABEÇA CHEIA.
CLARO. EU SEI. BOM, EU ESTARIA MAIS DISPOSTO A AJUDAR, CONSTANTINE...
...SE VOCÊ NÃO ESTIVESSE ME ACUSANDO DE FAZER PARTE DO SUPOSTO ROUBO.
POR ACASO EU PEDI AJUDA, JACKIE?
ENTÃO VOCÊ NÃO PEDIU?
NA VERDADE, NÃO.
PRA SER BASTANTE HONESTO...
EU NÃO PRECISO DE AJUDA, SEU FILHO DA PUTA GANANCIOSO. E VOCÊ NÃO PODE ME AJUDAR.
EU SÓ QUERIA SABER ONDE AQUELA BOSTA FOI PARAR.
VOCÊ ESTÁ DELIRANDO. REVIRARAM A SUA CASA E VOCÊ PERDEU UMA... UMA HERANÇA DE FAMÍLIA. FOI ISSO?
DE CERTA FORMA, FOI.
MAS VOCÊ AINDA VAI PERDER ALGUNS DENTES POR CONTA DISSO. NO MOMENTO OPORTUNO.

CÊ TÁ ESCLEROSADO, COMPADRE? A INSCRIÇÃO NÃO LHE DEU NENHUM PALPITE?
QUE INSCRIÇÃO?
MINHA NOSSA!
O BRACELETE É UM AMULETO, SACOU? UMA MAGIA DE PROTEÇÃO.
MAS A PEDRA É MAL PURO. É SÓ VOCÊ TOCAR E ELA SENTE O SEU CHEIRO. SAI ATRÁS DE VOCÊ.
"A PEDRA ESTAVA ENTRE OS PERTENCES DO FALECIDO ALOYSIUS QUINN. ELE CONSEGUIU ELA COM UM BRÂMANE MALUCO NO PRESÍDIO DE CALCUTÁ... O BURACO NEGRO."
"UM LUGAR BARRA-PESADA. QUASE TODO O PRESÍDIO É NO SUBTERRÂNEO. SEM JANELAS, SEM LUZ. COM CADÁVERES EMPILHADOS UNS POR CIMA DOS OUTROS."
"O BRÂMANE FEZ A PEDRA PORQUE QUERIA VINGANÇA."
"DEPOIS FEZ O BRACELETE PORQUE FICOU HORRORIZADO COM O QUE TINHA FEITO E QUERIA ACERTAR AS COISAS OUTRA VEZ."
E O NEGÓCIO ATÉ QUE FUNCIONA. QUEM USA O BRACELETE FICA IMUNE À PEDRA. ELA SÓ CONSEGUE ESCULHAMBAR UM POUCO A SUA CABEÇA.
MAS SE VOCÊ DÁ OU PERDE O BRACELETE OS PROBLEMAS COMEÇAM. A PEDRA VEM À SUA CAÇA.
EU NUNCA TOQUEI A PEDRA, CLARO. NUNCA DEIXEI AQUILO ME FISGAR.
E SE VOCÊ NUNCA A TOCOU, TAMBÉM ESTÁ LIMPO, NÉ?

POR OUTRO LADO, SE REMEXEU AS MINHAS COISAS...
...E ASSASSINOU TRÊS ADOLESCENTES IDIOTAS PORQUE TEM MEDO DE PÔR O SEU RABO NA RETA...
...É MELHOR SE PREPARAR.
CLICK
CONSTANTINE, VOCÊ É UM MERDA SUICIDA DO CARALHO!
VOCÊ É UM CARA MORTO, OUVIU BEM? ESTÁ MORTO E...
ENTERRADO
NÃO
MEU DEUS NÃO
CONSTANTIIIIIIIN

ESTE AQUI, SR. TARQUIN. DE *ONDE* É?
O *BRACELETE*? DO NORTE DA ÍNDIA.
GOSTARIA DE *EXPERIMENTAR*?
QUEM SABE *OUTRA HORA*.
DAQUI A POUCO TENHO UM *COMPROMISSO*.
É UMA PEÇA *ÚNICA*.
SEI. MAS A PEDRA PARECE MEIO *PONTILHADA*, NÃO?
TEM UNS PONTINHOS MAIS *CLAROS* NO PRETO.
SÃO ESSAS *IMPUREZAS* QUE A TORNAM ESPECIAL.
VEJA.
VOCÊ JÁ VIU UM *MÁRMORE* ASSIM ANTES?
"AO OLHAR PARA O *RELEXO DA LUZ*..."
"...VOCÊ TEM A IMPRESSÃO DE ENXERGAR UM *OUTRO MUNDO*."

BOA NOITE, MENINOS E MENINAS.
DURMAM BEM.
A SEGUIR: RAZÕES PARA SE ALEGRAR

VERTIGO
COM QUALIDADE TAMBÉM É COM O
DC
Darkseid
Club
DARKSEIDCLUB, ENTRE PARA O CLUBE!

HTTP://GIBISCUITS.BLOGSPOT.COM/
GIBISCUITS
Quadrinhos finos!